

## The Mizoram Gazette Published by Authority

REGN. NO. NE-313 (MZ)

Vol. XXXI Aizawl, Friday 26. 4. 2002, Vaisakha 6, S.E. 1924, Issue No. 17

### GOVERNMENT OF MIZORAM<sup>®</sup> PART I

Appointments, Postings, Transfers, Powers, and Other Personal Notices and Orders.

(ORDERS BY THE GOVERNOR)

#### NOTIFICATIONS

No. A. 32013/7/99-HFW, the 23rd April, 2002. On the recommendation of Mizoram Public Service Commission, the Governor of Mizoram is pleased to promote Dr. Zorammawia Dental Surgeon to the post of Senior Dental Surgeon in the scale of pay of Rs. 10,000-325-15,200/-pm plus other allowances as admissible under the rules from time to time with immediate effect.

The appointment/promotion is made against the vacant post of Senior Dental Surgeon newly created and subsequently retained vide this Department's order No. A. 11011/1/98-HFW dt 27. 2. 2002.

No. A. 31011/1/92-HFW, the 19th April, 2002. The Governor of Mizoram is pleased to confirm the following doctors under Health & Family Welfare Department as Medical Officer/Dental Surgeon respectively w.e.f. the date shown against each.

S1. Name No.	Designation	Effective date of confirmation.
1. Dr. Fabiola Khargongkhar 2. Dr. Shahnam Teheran Laskar. 3. Dr. C. Lalchhandama 4. Dr. R.Lalnuntluanga 5. Dr. Hmingthanzuala 6. Dr. Walter Lalnuntluanga 7. Dr. Lallawmkimi Chhakchhuak 8. Dr. C. Lalrosanga 9. Dr. Lalromruati Hmar 10. Dr. K. Lalhmachhuana 11. Dr. Lalnunmawii Sailo 12. Dr. Zolianthanga Jongte	M.O. D/S M.O. M.O. M.O. M.O. M.O. M.O. M.O. M.O	26-3-95. 5-1-2001. 5-3-2001. 12-4-2001. 29-5-2001. 26-5-2001. 1-6-2001. 1-6-2001. 1-6-2001. 1-6-2001. 15-11-2001. 15-11-2001.

Paul Remthanga, Under Secretary to the Govt. of Mizoram, Health & Family Welfare Department.

No. A. 22012/4/2000-PERS(B), the 23rd April, 2002. In partial modification of this Department's Notification even No. dt. 8.4.2002 and in the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order that Shii G.N. Roy, IFS shall take charge of CF(SC), Lunglei in his own grade pay with immediate effect and until further orders.

No. A. 22012/1/2000-P&AR(CSW), the 26th April, 2002. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer & posting of the following IAS officers as indicated below with immediate effect and until further orders.

Sl./No. Name.	Present posting	New place of posting.	Remarks
1. Pu Laima Chozah	Director, Industries & MD, ZENICS & MD, ZOHANCO	Secretary, Industries & I.T.	He will continue to hold the charge of MD, ZOHANCO till further order.
2. Pu C. Tawnluaia	Addl. Secretary, Home Deptt.	Director, Industries	He will continue to hold the charge of Add. Secy., Home Deptt. till further order.

No. A. 19011/189/2000-P&AR(CSW), the 25th April, 2002. In pursuance of Govt. of India, Ministry of Home Affairs, New Delhi Order No. 14012/9/2000-UTS-1 dt 18th April, 2002, the Governor of Mizoram is pleased to relieve Shritu.N.B. Rao, IPS, (AGMU:79) DIG(R), from Govt. of Mizoram w.e.f. 26.4.2002. so as to enable him to report for duty to Government of NCT of Delhi.

Further, Pu U.N.B. Rao, IPS, DIG(R) shall hand over the charge of DIG (R) to Pu Lalsangzuala Sailo, IPS, AIG-I who shall further hand over the charge of DIG (R) to Pu K.D. Singh, IPS, DIG(CID) who is now undergoing training on his return.

Lalmalsawma,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
D.P. & A.R.

No. C. 18013/1/2000-F.Est/B', the 26th April, 2002. In terms of judgement and order passed by the Hon'ble Gauhati High Court on 25.7.2001 in the matter of Writ Petition (C) No. 123 of 2000, the Governor of Mizoram is pleased to order promotion of Pu P.C. Hmarthuama, ADA and Pu Vanlalnghaka, ADA to the posts of Divisional Accountant in the scale of pay of Rs. 6500-200-10500/-p.m. plus all other allowances admissible from time to time with retrospective effect from 11.8.2000.

On their promotion to the posts of Divisional Accountant, the Governor is further pleased to order posting as follow:

Sl.   No.	Name	Posted to
1.	Pu P.C. Hmarthuama	PWD, Kawrthah Division (Vacant)
2.	Pu Vanlalnghaka	PWD, Khawzawl Division (Vacant)

No. C. 18013/1/2000-F. EST/'A', the 26th April, 2002. In terms of judgement and order passed by the Hon'ble Gauhati High Court on 25.7.2001 in the matter of Writ Petition (C) No. 123 of 2000, the Governor of Mizoram is pleased to revert Pu Lalduhawma, DA and Pu Lalmuansanga Hnamte, DA to the posts of Assistant Divisional Accountant in the scale of pay of Rs. 5500-175-9000/-p.m. with effect from the date of relinquishing respective charges.

On their reversion to A.D.A. the Governor is further pleased to order their posting as follow:

SI. No.	Name	Posted to
1.	Lalduhawma	PWD, Lunglei Division (Vacant)
2.	Lalmuansanga Hnamte	Power, Maintenance Div. II Lunglei (Vacant)

They are directed to hand over charge to respective senior most Assistant Divisional Accountants immediately.

The Governor is further pleased to order that pay and allowances already drawn shall not be reimbursed by them.

Vanhela Pachuau, Secretary to the Govt. of Mizoram, Finance Department.

No. G. 28014/1/2001-AGR, the 26th April, 2002. In partial modification on Notification of Govt. of Mizoram No.G.28014/1/2001-AGR dt. 22nd April 2002, the Governor of Mizoram is pleased to order establishment of MIPEA Office in the Directorate of Agriculture with the following Officers deployed to the new Office.

S1. No. Name	 Designation	
<ol> <li>Dr. O.P. Singh</li> <li>P. Bhattacherjee</li> <li>Dr. H. Saithantluanga</li> <li>C. Lalengzauva</li> <li>Dr. Lalmuanzovi</li> <li>Lalmalsawma</li> <li>Lalthlamuana</li> <li>Lallungmuana</li> <li>Vanlalvena</li> <li>B. Vanlalsawia</li> <li>Lalhmachhuani</li> <li>Kajal Sarkar</li> <li>V. Zawma</li> </ol>	Project Director (MIP) Addl. Project Director Asst. Project Director Sr. Soil Surveyor A.E.O. A.E.O. (Marketing) H.D.O. (Horti.) Ranger (SWC) G/S U.D.C./Accountant U.D.C. Peon Peon	

However, condition and terms of deployment etc. will remain the same.

No. G. 28014/1/2001-AGR, the 22nd April, 1002. In pursuance to the Notification of the Government of Mizoram vide No. B-13018/5/2002-RD dt. 26.3. 2002, the Governor of Mizoram is pleased to order establishment of MIPEA Office in the Directorate of Agriculture with the following Officers attached/deployed to the new office.

S1.	No. Name	Designation
<b>-</b>		
1.	Dr. O.P. Singh	Project Director
2.	P. Bhattacharjee	Addl. Project Director
3.	Dr. H. Saithantluanga	Addl. Project Director Asst. Project Director
4.	R. Zoramthanga R. Lalramhluni	AEO (Agri.)
5,	R. Lalramhluni	AEO (Agri.)
6.	Lalramliana	ASCE (Soil)
7.	Rintluanga	HEO (Horti)
8.	B. Vanlalsawia	UDC/Accountant (DAO 'W'
9.	Lalhmachhuani	UDC
	Sangzingi	Stenographer
11.	Mimi-i	Computer Operator
12.	Lalnunmawia	Peon

All the above Officers and staff except Dr. O.P. Singh will render full time services to MIPEA and they will draw pay & allowances from their respective parent departments.

Further, the Governor of Mizoram is pleased to kindly order payment of honorarium to Rev. Liandawla, Vice Chairman and Wing Commdr, Lalnghinglova, Member, MIPEA @ Rs. 17,000/- and Rs. 15,000/- per month respectively with immediate effect and until further order. T.A./D.A. at the rate admissible to Grade 'A' Officers of Government of Mizoram will also be admissible to them.

Further more, the Governor of Mizoram is pleased to make the following observations in connection with the MIP:—

- 1. Although it was decided to hire a separate building for the accommodation of MIP, in the first year they may be accommodated in the Directorate of Agriculture without disturbing the normal function of the Department till a suitable accommodation is identified. The accommodation already identified by the Agriculture Department was not found very suitable for the purpose and they are advise to make further effort to identity another suitable accommodation for hire.
- 2. The working facilities like Computer, Office furnitures, stationeries, etc. may be worked out by the Project Director, and at the initial stage, will be borne by Agriculture Department for subsequent adjustment with the project fund. Purchase of these items should be made after observing proper procedure in vogue.

- 3. The proposal for the inclusion of Marketing Board within the ambit of the MIPEA is not considered necessary at this stage.
- 4. The proposal for the inclusion of Director, Sericulture Department as member of MIPEA may be decided upon by the Nodal Department i.e. Rural Development Department.
- 5. Assessment and allocation specific duties to any members or Officers of the MIPEA will be decided in the meeting of the Executive Authority as and when necessary.
- 6. TA & DA of Officers and staff so deployed will be borne by their respective parent Departments.
- 7. No addition or new recruitment should be made by the Executive Authority in the form of Muster Roll on contract basis without specific concurrence of Finance Department and DP & AR.

Rochila Saiawi, Commissioner to the Govt. of Mizoram, Agriculture Department.

No.A.32012/1/99-HORT/Pt, the 19th April, 2002. On recommendation of the MPS vide their letter No. 98/A/2002-MPSC dated 26.3.2002, the Governor of Mizoram is pleased to promote the following Group 'A' Officers in the scale of pay of Rs. 8000-275-13500/-pm to the posts of Dy. Director of Horticulture/DHO/Training Associate in the scale of pay Rs. 10000-325-15200/-pm under Horticulture Department with effect from their taking over charge of the new posts.

- 1. Pu V.Lalhmangaiha
  - 2. Pu Lalthlamuana

Further in the interest of Public Service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Group 'A' Officers in the scale of pay of Rs. 10000-325-15200/-pm as shown against each of their names below with immediate effect until further order.

Sl. No.	Name of Officers	Present place of posting	Proposal Place of posting	
1. P	u V.Lalhmangaiha	JPO, Die. of R.D. Department	Training Associate, KVK, Manthianga transferred	
2. P	u Lalthlamuana	HDO, Dte. of Horti- culture	DHO, Tuidam Divn. vice Pu R.Zotawna transferred.	

3.	Pu H.Manthianga	Training Associate, KVK	DHO, Saiha Divn. vice Pu R.Thasiama transferred.
4.	Pu R.Zotawna	DHO, Tuidam Divn	Dy. Director, Dte. of Horticulture
5.	Pu R.Thasiama	DHO. Saiha Divn.	Dy. Director, Dte. of Horticulture.

No.A.22012/2/2000-HORT, the 24th April, 2002. In the interest of Public Service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Horticulture Extension Officers (HEO) in the scale of pay of Rs. 6500-200-10500/- under Horticulture Department to the posts and places mentioned against each of their names below with immediate effect and until further orders.

Sl.	Name of Officers	Present place of posting	New place of posting
1.	Pu Lalremruata Sailo	MIP Dte. of Agriculture Deptt.	Dte. of Horticulture
<u>, 2</u> .	Pu Lalrintluanga	Kolasib Sub-Division	MIP Cell, Dte. of Agriculture.
3.	Pu R.L.Peka	Dte. of Horticulture	Kolasib Sub-Division.

Sl. No. 3 will move first and follow by Sl. No. 2, 1.

Rochila Saiawi, Commissioner to the Govt. of Mizoram, Horticulture Department.

No.A.22012/4/2000-PERS(B), the 26th April, 2002. Further to Notification of even No. dated 23.4.2002, Pu G.N.Roy, IFS shall handover the charge of DFO, Resources & Survey to Pu Yogesh (Jr), IFS immediately.

Lalmalsawma, Under Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A.22012/3/89-PERS(B), the 26th April, 2002. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order posting of Pu Lalhmingthanga on

his promotion to J.A.G. of M.C.S as Deputy Secretary to the Government of Mizoram against the post created vide No.A.11019/1/85-SAE dt. 11.3.1992.

He shall look after the Department of GAD and draw his pay & allowances against the post of Senior Analyst-cum-Deputy Secretary until further orders.

Lawmthanga, Under Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. B. 11012/40/99-FST, the 23rd April, 2002. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following officers of State Forest Service to the place shown against their names with immediate effect and until further orders:—

Sl.		Present place of Posting.	New place of posting	Remarks.
1.	Pi Lalrammawii Sailo. ACF	CF(R&D) office.	DFO, Resour- ces Survey office.	Vice S.R. Las- kar,transferred
2,	Pu Lalnunsanga Khawlhring, ACF	WPO Office, Aizawl.	DFO, Champhai	Vice Laltlan- hlua, transferred
3.	Pu Laltlanhlua Zathang, ACF	DFO, Champhai	ACF, Monito- ring-cum-Assis- tant Project Ma- nager, Bamboo Dev. Agency	Vice BV. Chhuana transferred.

Pu Laltlanhlua Zathang, ACF will be deployed in the Bamboo Development Agency as Asstt. Project Manager in addition to his own duties in the Monitoring Cell and his pay and allowances will be drawn against the post of ACF, Monitoring.

The transfer and posting of Pu Lalnunzira, ACF (R&D) to ACF. Monitoring vide this Office Notification No. A. 22013/3/91-FST dt. 21.2.2002. is hereby cancelled.

Sl. No. 1 will move first and then Sl. 2 will follow.

No.A,32012/2/87/FST/Pt, the 23th April, 2002. In pursuance of the recommendation made by the Mizoram Public Service Commission vide their letter No. 92/A/2002-MPSC dt. 6.3.2002. the Governor of Mizoram is pleased to promote the

following DCF officers belonging to the Mizoram Forest Service to the posts of Junior Administrative Grade (Non-functional) in the Scale of pay of 12000-375-16500/-plus all other allowances as admissible under rules with immediate effect.

Sl./No.	Name of officer	Present place of posting
1. 2.	Lalrinmawia Lalengliana	DFO, Extension Division. DFO Thenzawl Division

The above officers even on promotion to the grade of JAG will remain in their present places of posting until further orders.

Vanhela Pachuau, Secretary to the Govt. of Mizoram, Environment & Forests Department.

No. J. 12011/11/92-REV/pt, the 24th April, 2002, In supercession of this Department's Notification No. J. 12011/11/92-REV, Dt 27.10.1999, Pu Challiana, Head Assistant, SDO(C) Office Hnahthial is appointed as Secretary, Site Allotment Advisory Board (SAAB) Hnahthial in place of Pu Rothuama, who had been transferred.

Vanengmawia,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
Revenue Department.

No. A. 46012/6/98-LJE/47, the 24th April, 2002. Under rules 8 and 15 of the Rules for Regulation of the Procedure of the Officers appointed to administer justice in the Lushai Hills published vide Notification No. 2530(a) A.P. dt. 25.3. 1937, the Governor of Mizoram is pleased to appoint Pu Lalfela Sailo, Sub-Deputy Magistrate, Mamit as Assistant to the Deputy Commissioner, Mamit District and further to invest under rule 9 of the aforesaid Rules with Powers analogous to the powers of judicial Magistrate of the second class as defined in the Code of Criminal Procedure. 1937 (Act No. 2 of 1974) with immediate effect and so long as the officers hold the post of S. Dy. M. Mamit unless sooner withdrawn.

Further, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) and (4) of section 20 of the Cr. P.C., 1973 (Act No. 2 of 1974), the Governor of Mizoram is pleased to invest the said Officer as an Executive Magistrate in Mamit District with immediate effect

P. Chakraborty, Secretary to the Govt. of Mizoram.

in the limb level court

#### CORRIGENDUM

No.A.22012/3/89-PERS(B), the 22nd April 2002. The Department of A.H. & Vety. alloted to Pu P.Lalthlengliana, MCS vide Notification of even No. dt. 17. 4.2002 is hereby deleted and Pu Zadingliana MCS, Selection Grade shall continue to hold the charge of Dy. Secretary, A.H. & Vety till further orders.

Lawmthanga, Under Secretary to the Govt. of Mizoram.

#### ORDERS

No.A.19015/27/90-PAR(R), the 24th April, 2002. On attainment of Superannuation age of 58 years, the Governor of Mizoram is pleased to allow Smt. R.Lalsangpuii, Superintendent Parliamentary Affairs Deptt. to go on superannuation Pension with effect from 30.4.2002. (AN).

Lalmalsawma, Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A.35018/1/99-AH&V, the 23rd April, 2002. In the interest of public services the Governor of Mizoram is pleased to repatriate Dr.Lalnghinglova who had been deputed to Mizoram Co-operative Apex Bank Ltd. Aizawl to his parent Department i.e. AH & Vety. Department with effect from 1.5.2002.

On his repatriation he is posted to Vety. Surgeon, Kolasib vice Dr. Kaizahluna transferred and posted to Vety. Asst. Surgeon (Mobile) Kolasib.

Zadingliana,
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram,
A.H. & Veterinary Department.

# Government of Mizoram PART II (A)

Resolutions, Regulations, Orders, Notifications, Rules and Acts, Awards of Tribunal, Requisition, Acquisition and declaration relating to Land and Forest etc., by the State Govt. and Head of Departments.

#### **NOTIFICATIONS**

No.LAD/VC-11/97, the 16th April, 2002. Serchhip District chhunga Thinglian khua leh Hmunzawl khua ramri chu a hnuaia mi ang hian Mizoram Sawrkar chuan Lushai Hills District (Administration of Justice) Rules, 1953 section 2(1) na hmangin a siam thar/siamtha a ni.

"Thinglian leh Hmunzawl inkar kawng Siamtea Lungphun kawn atangin chhak lamah Pialtlep Lui zawh chhovin Tuichang a fin ang a. Thlang lamah Lungthusuih kawrah Thuar lui zawh thlain, Tuichang a fin leh ang".

Lalthuamliana, Under Secy. to the Govt. of Mizoram.

No.B.11013/93/93-TRP, the 23rd April, 2002. In exercise of the power conferred by Section 9(2) of the Mizoram Motor Vehicle Taxation Act, 1996, the Governor of Mizoram is pleased to grant an exemption of payment of Road Tax in respect of the following vehicles.

- 1. Gypsy No. D.D.A-5418
- 2. Pick up Van No. ASC-6270
- 3. Truck No.DEG-5196 belonging to Government of India Central Water Commission, Nothern Investigation Div-II, Jalshaktipuram, Zemabawk for a period of 6(six) months with effect from 1.4.02 to 30.9.02.

R.K.Thanga, Commissioner & Secretary, Transport Department.

recipies the secretary of the

#### CORRIGENDUM

No.G.25012/1/97-GAD/Pt, the 23rd April, 2002. The extension period of the Interim Council of Sinlung Hills Development Council which was notified vide Notification of even No. dated 11.4.2002 should be read as 1.3.2002 to 31.8.2002 instead of 1.3.2002 to 31.7.2002.

K.Lalthawmmawia,
Under Secretary to the Govt. of Mizoram,
General Administration Department.

### Government of Mizoram PART IX

Advertisements, Notices (Tender Notices), Advertisements for the post and vacancies etc. Registration and Liquidation and Merger Notification of Co-operative Societies by the State Government.

#### **NOTIFICATONS**

No.C.28012/MIZ-1399/86-COMTAX/11, the 22nd April, 2002. Whereas it has been brought to my notice that the business known as R.D. Industries & Store Proporietor C.Romawia Located at Venglai, Lunglei, registration under C.S.T. Act, 1956 bearing regn. No.MIZ-1399 has ceased to exist to be liable to pay tax under the Act;

AND WHEREAS the dealer has been given an opportunity of being heard in the matter as required under Rule 9(1) of the Central Sales Tax (Regn.& Turnover) Rules, 1957;

NOW, therefore, in exercise of the powers conferred by sec.7(b) of the Central Sales Tax Act, 1956 the Certificate of registration granted to said dealer is hereby cancelled with effect from the date of issue of this Notification.

No.C.28012/MIZ/POL-53/92-COMTAX/10, the 24th April, 2002. Whereas an application for cancellation of certificate of registration is received from V.L. Puii Zadeng Prop: Darruma Business Agencies, Bara Bazar, Lunglei registered under Mizoram (Sales of Petroleum and Petroleum Products, including Motor Spirit and Lubricants) Taxation Act, 1973 bearing Registration No.MIZ-POL/53 on the ground that he has ceased to be liable to pay tax under the Act.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by Sec.8(3)(a) of the Mizoram (Sales of Petroleum and Petroleum Products including Motor Spirit and Lubricants) Taxation Act, 1973 the certificate of registration granted to said dealer is hereby cancelled with effect from the date of issue of this Notification.

Vanhela Pachuau, Commissioner of Taxes, Mizoram: Aizawl.

No.B.14015/521/2002-ARCOOP(L)/15, the 23rd April, 2002. Under Section 11 (2) of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991) a Coperative Societies Under the name of the Lungchhengaw Piggery Cooperative Society Ltd, in the District of Lunglei Mizoram, have been registered in my Office and Numberd as L. 535/2002-2003 Dated this the twentythird day of April of the year two thousand two Anno Domini.

No.B.14015/520/2002-ARCOOP(L)/13, the 23rd April, 2002. Under Section 11(2) of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991) a Cooperative Society Under the Name of the A.O.C. Veng Piggery Cooperative Society Ltd, in the District of Lunglei Mizoram, have been registered in my Office and Numbered as L. 534/2002/2003 Dated this the twentythird day of April of the year two thousand two Anno Domini.

R.V.L.Tluanga,
Assistant Registrar,
Cooperative Societies,
Lunglei: Mizoram.

No.R.20011/1/96-LDC/COOP, the 16th November, 2001. Under section II of the Mizoram Co-Operative Societies, Act, 1991. A Co-operative Society under the name of the Fishery Co-operative Society Ltd. The District of Chhimtuipui, Mizoram has been this day registered in my office and Numbered as No.R. 99/2001-LDC/COOP dated this the Sixteenth day of November in the year two thousand one Anno Domini.

No.R.20011/1/96-LDC/COOP, the 19th June, 2001. Under section II of the Mizoram Co-operative Societies Act, 1991. A Co-operative Society under the name of the Farmers Co-Operative Society Ltd. The District of Chhimtuipui, Mizoram has been this day registered in my office and Numbered as No. R.95/2001-LDC/COOP, dated this the Nineteenth day of June in the year two thousand one Anno Domini.

No.R.20011/1/96-LDC/COOP, the 4th May, 2001. Under section II of the Mizoram Co-operative Societies, Act, 1991. A Co-operative Society under the name of the Fish Marketing Co-operative Society Ltd. The District of Chhimtuipui, Mizoram has been this day registered in my office and Numbered as No. R.94/LDC/COOP dated this the Fourth day of May in the year two thousand one Anno Domini.

No. R. 20011/1/96-LDC/COOP, the 14th August, 2000. Under section II of the Mizoram Co-Operative Societies, Act, 1991. A Co-Operative Society under the name of the Piggery & Poultry Co-Operative Society Ltd. The District of Chhimtuipui, Mizoram has been this day registered in my office and Numbered as No. R. 92/2000-LDC/COOP dated this the fourteenth day of August in the year two thousand Anno Domini.

No. R. 20011/1/96-LDC/COOP; the 8th October, 2001. Under section II of the Mizoram Co-Operative Societies, Act, 1991. A Co-Operative Society under the name of the Piggery Co-Operative Society Ltd. The District of Chhimtuipui, Mizoram has been this day registered in my office and Numbered as No. R.98/2001-LDC/COOP dated this the eight day of October in the year two thousand one Anno Domini.

No. R. 20011/1/96-LDC/COOP, the 18th July, 2001. Under section II of the Mizoram Co-Operative Societies, Act, 1991. A Co-Operative Society under the name of the Western Industrial Co-Operative Society Ltd. The District of Chhimtuipui, Mizoram has been this day registered in my office and Numbered as No. R. 96/2001-LDC/COOP dated this the eighteenth day of July in the year 2001 Anno Domini.

No. R. 20011/1/96-LDC/COOP, the 15th April, 2002. Under section II of the Mizoram Co-Operative Societies, Act, 1991. A Co-Operative Society under the name of the Smart Tailoring Co-Operative Society Ltd. The District of Chhimtuipui, Mizoram has been this day registered in my office and Numbered as No. R. 100/2002-LDC/COOP dated this the fifteenth day of April in the year two thousand two Anno Domini.

C. Lalrinzuala,
Deputy Registrar,
Co-Operative Societies,
Lai Autonomous District Council, Lawngtlai.

No. B. 11012/268/2002 ARCOOP(S), the 12th April, 2002. Under Section 11 of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act No-19 of 1991) A Co-operative Society under the name of the Chapui Multipurpose Cooperative Society Ltd, in the District of Chhimtuipui, Mizoram have been Registered in my Office and Numbered as C-268/2001-2002 Dated this the 12th day of April of the year two thousand two Anno Domini.

#### FORM B

### FORM OF CERTIFICATE OF REGISTRATION (See Sub-rule (4) of rule 8)

MIZORAM COOPERATIVE SOCIETIES ACT, 1991 (Act No. 19 of 1991) REGISTRATION NO. 268 of 12.4.2002.

In the matter of application of Pu C. Chehnei and 60 (sixty) others for the Registration of a Cooperative Society at Chapui Village P.O. Saiha District in the Saiha Sub-Division.

I do hereby certify that pursuant to sub-section (2) of Section 11 the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act No. 19 of 1991) the said Society has been registered in my Office as a Cooperative Society with limited/unlimited liability under the title of the Multipurpose and numbered as No. C.268/2001-2002 of 12th April 2002 dated, this the twelveth day of April two thousand Anno Domini.

The Bye-laws adopted by the said society have been registered The following is the area of operation of the society:-

1. Chapui

Assistant Registrar, Cooperative Societies, Saiha.

#### CERTIFICATE OF REGISTRATION

In the matter of application of Pi Zothanmawii and twelve others for the Registration of Co-operative Society Ltd. at Lawngtlai-III B.P.O. Lawngtlai Police station Lawngtlai Sub-Division in the District of Chhimtuipui.

I do hereby certify that pursuant to Section II(2) of the Mizoram co-operative Societies Act 1991 (Act of 1991). The Society has been registered in my office as a Co-operative Society with limited liability under the title of the Smart Tailoring Co-operative Society Ltd. and numbered as No. R. 100/2002-LDC/COOP Dated in this the Fifteenth day of April in the year two thousand two Anno Domini.

The bye-laws adopted by the said Society have also been registered. The following is the area of operation of the Society.

1. Nothern side Lawngtlai-III V.C. Area

2. Southern side

3. Eastern Side

4. Western side

In the matter of application of Pu N. Biakchhawna and Fifteen others for the Registration of Co-operative Society Ltd. at Bungtlang 'S' B.P.O. Bungtlang. Police Station Bungtlang Sub-Division in the District of Chhimtuipui.

I do hereby certify that pursuant to Section II(2) of the Mizoram Co-operative Societies Act, 1991 (Act of 1991). The Society has been registered in my office as a Co-operative Society with limited liability under the title of the Western Industrial Co-operative Society Ltd. and numbered as No. R. 96/2001-LDC/COOP Dated in this the eighteenth day of July in the year two thousand one Anno Dommini.

The bye-laws adopted by the said Society have also been registered. The following is the area of operation of the Society.

Bungtlang 'S' V.C. Area. 1. Northern side

2. Southern side

3. Eastern Side

4. Western Side

In the matter of application of Pu Thawngliana and Fifteen others for the Registration of Co-operative Society Ltd. at Council Veng B.P.O. Lawngtlai Police station Lawngtlai Sub-Division in the District of Chhimtuipui.

I do hereby certify that pursuant to Section II (2) of the Mizoram Co-operative Societies Act, 1991 (Act of 1991). The Society has been registered in my office as a Co-operative Society with limited liability under the title of the Piggery Co-operative Society Ltd. and numbered as No. R. 98/2001-LDC/COOP Dated in this the eight day of October in the year two thousand one Anno Domini.

The bye-laws adopted by the said Society have also been registered. The following is the area of operation of the Society

1. Northern side Council Veng V.C. Area

Southern side
 Eastern Side

4. Western side

In the matter of application of Pu Duhchhunga and Fourteen others for the Registration of Co-operative Society Ltd. at Lawngtlai Council Veng B. P. O. Lawngtlai Police Station Lawngtlai Sub-Division in the District of Chhimtuipui

I do hereby certify that pursuant to Section II(2) of the Mizoram co-operative Societies Act, 1991 (Act of 1991). The Society has been registered in my office as a Co-operative Society with limited liability under the title of the Piggery & Poultry Co-operative Society Ltd. and numbered as No. R. 92/2000-LDC/COOP Dated in this the Fourteenth day of August, in the year two thousand Anno Domini.

The bye-laws adopted by the said Society have also been registered. The following is the area of operation of the Society.

1. Northern side Lawngtlai L-V Ramrichin

2. Southern Side L-IV Ramri

3. Eastern Side Council veng Ramchin

4. Western side LT Bazar

In the matter of application of Pu C. Rothianga and Fifteen others for the Registration of Co-operative Society Ltd. at Lawngtlai B.P.O. Lawngtlai Police station Lawngtlai Sub-Division in the District of Chhimtuipui.

I do hereby certify that pursuant to Section II(2) of the Mizoram co-operative Societies Act, 1991 (Act of 1991). The Society has been registered in my office as a Co-operative Society with limited liability under the title of the Fish Marketing Cooperative Society Lawngtlai Ltd. and numbered as No. R. 94/2001 LDC/COOP Dated in this the Fourth day of May in the year two thousand one Anno Domini.

The bye-laws adopted by the said Society have also been registered. The following is the area of operation of the Society.

1. Northern side Thingkah

2. Southern side Chawnhu

3. Eastern side Council Veng

4. Western side Mampui

The local Automotive and the lambdate of the local and the

No.B. 14015/521/02-ARCOOP(L)/13, the 23rd April 2002. In the matter of application of Shri Lalsangzuala, Chairman and fifteen others for registration of Cooperative Society at Lungchhengaw P.O./B.P.O. Lunglei P.S. Lunglei

I do hereby certify that pursuance of section 11(2) of the Mizoram Co-operative Act, 1991 (Act 19 of 1991) the Society has been registered in my office as a Lungchhengaw Piggery Cooperative Society Ltd, and numbered as L-535/2002-2003 Dated this the twenty third day of April of the year two thousand two.

The Bye-laws adopted by the said Society have also been registered. The following is the area of the operation of the Society. Bazar veng V.C. Area.

**通行 李斌 电压动** 化二十二烷基 4000 克姆斯 1000 克克 1000 克克 1000 克克 1000 克克

After a wife our control of the control of the control of the

addition of the control of the cont

Assistant Registrar, Cooperative Societies, Lunglei, Mizoram,

Space diamental and a substitution of